

taget af Rådet på forslag af Kommissionen efter den i traktatens artikel 43, stk. 2 hjemlede fremgangsmåde er det i samhandelen med tredielande forbudt:

- at opkræve enhver afgift med tilsvarende virkning som en toldafgift;
- at anvende enhver kvantitativ restriktion eller forholdsregel med tilsvarende virkning.

#### Artikel 6

(1) Der fastsættes årligt før den 1. juli en referencepris for hver type hybridmajs bestemt til udsæd.

Disse referencepriser, der udtrykkes i regningsenheder pr. 100 kg, fastsættes på grundlag af de franko grænsepriser, der konstateres i de sidste tre produktionsår, med undtagelse af unormalt lave priser. Referencepriserne gælder fra den 1. juli i det år, i hvilket de fastsættes, til den 30. juni i det følgende år.

(2) For hver type hybridmajs, for hvilken der er fastsat en referencepris, fastlægges der på grundlag af alle til rådighed stående oplysninger en tilbudspris franko grænse for hvert herkomstland.

(3) I tilfælde af at tilbudsprisen franko grænse, forhøjet med toldafgifterne, for en type hybridmajs, der hidrører fra et tredieland, er lavere end den tilsvarende referencepris, opkræves der ved importen af denne hybridmajs, som hidrører fra dette land, en udligningsafgift med overholdelse af de forpligtelser, der følger af konsolideringen i GATT. Denne udligningsafgift er lig med forskellen mellem referenceprisen og franko grænseprisen forhøjet med toldafgifterne

Udligningsafgiften opkræves ikke over for de tredielande, der er indstillet på - og i stand til - at garantere, at den pris, der anvendes ved importen af frø af hybridmajs, som stammer fra og hidrører fra deres territorium, ikke vil ligge under referenceprisen med fradrag af toldafgifterne, samt at enhver omvejsforsendelse vil blive undgået.

(4) Rådet fastsætter på forslag af Kommissionen efter den i traktatens artikel 43, stk. 2 hjemlede afstemningsprocedure de almindelige regler for anvendelsen af denne artikel.

(5) Referencepriserne, udligningsafgifterne og de nærmere regler for anvendelsen af nærværende artikel fastsættes efter den i artikel 11 hjemlede fremgangsmåde

#### Artikel 7

(1) Hvis markedet inden for Fællesskabet for en eller flere af de i artikel 1 nævnte produkter på grund af importen eller eksporten udsættes for eller trues med at udsættes for alvorlige forstyrrelser, der kan tænkes at bringe de i traktatens artikel 39 anførte mål i fare, kan der anvendes egnede foranstaltninger i samhandelen med tredielandene, indtil forstyrrelsen eller truslen om forstyrrelse er ophørt.

Rådet fastsætter på forslag af Kommissionen efter den i traktatens artikel 43, stk. 2 hjemlede afstemningsprocedure de nærmere regler for anvendelsen af nærværende stykke og bestemmer, i hvilke tilfælde og inden for hvilke grænser medlemsstaterne kan træffe beskyttelsesforanstaltninger.

(2) Hvis den i stykke 1 nævnte situation indtræffer, træffer Kommissionen på begæring af en medlemsstat eller på eget initiativ bestemmelse om de nødvendige forholdsregler, som meddeles medlemsstaterne og er umiddelbart gældende. Såfremt Kommissionen får forelagt en begæring fra en medlemsstat, træffer den bestemmelse herom senest 24 timer efter modtagelsen af begæringen.

(3) Enhver medlemsstat kan for Rådet indbringe den af Kommissionen truffne forholdsregel inden for en frist af tre søgnedage efter den dag, på hvilken den er blevet meddelt. Rådet træder øjeblikkeligt sammen. Den kan efter den i traktatens artikel 43, stk. 2 hjemlede afstemningsprocedure ændre eller ophæve den pågældende forholdsregel.

#### Artikel 8

Med forbehold af modstående bestemmelser i nærværende forordning finder traktatens artikler 92, 93 og 94 anvendelse på fremstilling af og handel med de i artikel 1 anførte produkter.

#### Artikel 9

Medlemsstaterne og Kommissionen giver hinanden gensidigt meddelelse om de oplysninger, der er nødvendige for gennemførelsen af nærværende forordning. De nærmere regler for meddelelsen og udbredelsen af disse oplysninger fastsættes efter den i artikel 11 hjemlede fremgangsmåde.